



## *Liebe Bürgerinnen, liebe Bürger,*

*wir danken der weit überwiegenden Mehrheit der Bevölkerung, die mit ihrem besonnenen und rücksichtsvollen Verhalten während der gesamten Zeit der Pandemie dazu beiträgt, die Ausbreitung des Virus zu bekämpfen. Dieser Gemeinsinn ist das höchste Gut und zugleich der wichtigste Erfolgsfaktor in der Pandemie. Wir danken ganz besonders allen Beschäftigten im Gesundheitswesen, die unter Aufbietung aller Kräfte dafür sorgen, dass ein hohes Versorgungsniveau auch unter den schwieriger werdenden Bedingungen gewährleistet bleibt. Besonderen Dank gilt unserer Arztpraxis Dr. Kaltenbach für ihren unermüdlichen Einsatz zum Schutze unserer Bürgerinnen und Bürger.*

*Trotz der derzeit ernstesten Lage durch die 4. Welle und der neuen Variante Omikron geben die Fortschritte bei der Impfstoffentwicklung und der vielen Erkenntnisse zur Bekämpfung die Hoffnung, die Pandemie in den Griff zu bekommen.*

*Nicht alles, was erlaubt ist, muss man auch unbedingt machen oder aufs Äußerste ausreizen. Hier kommt es auf jede und jeden Einzelnen von uns an. Denn nur gemeinsam können wir die Infektionszahlen wieder senken und die vierte Welle brechen.*

*Es kommt nicht darauf an, die Zukunft vorherzusagen, sondern auf die Zukunft vorbereitet zu sein.*

*Zum bevorstehenden Weihnachtsfest und zum Jahreswechsel übermittle ich Ihnen die herzlichsten Grüße, auch im Namen des Gemeinderates und aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeinde Ballrechten-Dottingen.*

*Ihnen allen ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest 2021.*

*Gleichzeitig wünschen wir Ihnen schon jetzt für das neue Jahr 2022 alles Gute, Zufriedenheit, Glück und vor allem Gesundheit.*

*Wir freuen uns auf die vielen Begegnungen mit Ihnen.*

*Ihr  
Patrick Becker  
Bürgermeister*



## NOTRUF- BEREITSCHAFTSDIENSTE DER ÄRZTE & APOTHEKEN

Für alle Notfalldienste gilt an Wochenenden und Feiertagen  
rund um die Uhr, an Werktagen 18.00 - 08.00 Uhr

### POLIZEI

Notruf (Überfall, Verkehrsunfall) 110  
Polizeiposten Heitersheim 5076733

### FEUERWEHR 112

Feuerwehrkommandant Marc Eberlin 694542  
Stellv. Kommandant Markus Karrer 0172/6270378

### WICHTIGE TELEFONNUMMERN

#### Ärztlicher Notfalldienst

von Samstag 8.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr 116 117

#### Notarzt

Unfallrettungsdienst und Krankentransporte: 112  
DRK-Kreisverband Müllheim Rettungswachen Müllheim - Bad  
Krozingen - Kandern

#### Zahnärztlicher Notfalldienst

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche Notfalldienst  
(Sprechstunde in der Praxis von 10.00 bis 11.00 Uhr) unter der  
Rufnummer (DRK Freiburg) zu erfahren 01803 222555-40

#### Tierärztlicher Notdienst

Markgräflerland 07631/36536

**Vergiftungs-Info-Zentrale** 0761/19240

**Verbandswassermeister** Michael Schlegel Tel. 07634/40215  
Notdienst: Tel. 07634/40251

**Pflegestützpunkt Südlicher Breisgau** 07633/8090856

**Sozialstation Südlicher Breisgau** 07633/12219

### STÖRUNGSSTELLE

#### Energieversorgung badenova

Stördienst Gasversorgung 0800 2 767 767

#### Strom

Energiedienst Netze GmbH 07623/ 92-1800  
Störungsnummer 07623/ 92-1818

### BÜRGERMEISTERAMT

Telefon 07634 5617-0  
Fax 07634 5617-99

www.ballrechten-dottingen.de  
gemeinde@ballrechten-dottingen.de

Christina Andreano	Bürgeramt, Standesamt	5617-11
Heike Schopferer	Sekretariat, Tourist-Info, Amtsblatt	5617-12
Ines Häring	Hauptamt, Bauamt	5617-13
Patrick Becker	Bürgermeister	5617-14
Carina Langer	Gemeindekasse	5617-15
Sara Ardel	Rechnungsamt	5617-16
Sabine Schropp	Rechnungsamt	5617-29
Nicola Seywald	Steueramt	5617-18
Stefanie Brenn	Mitarbeiterin	5617-17
Susanne Hofmann	Bauamt, Flüchtlinge	5617-28

#### Unsere Öffnungszeiten:

Montag - Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr  
Montag: 14.00 - 16.00 Uhr  
Mittwoch: 14.00 - 18.00 Uhr

### WERTSTOFFANNAHMETERMINE AUF DEM BAU- UND RECYCLINGHOF

Freitags: 17:00 Uhr - 19:00 Uhr  
Samstags: 09:00 Uhr - 11:00 Uhr  
Bitte beachten Sie:  
Die Kontaktbeschränkungen sind weiterhin gültig!

### NÄCHSTE LEERUNGEN

Gelber Sack: Donnerstag, 23.12.2021  
Freitag, 07.01.2022  
Papiertonne: Freitag, 24.12.2021  
Biotonne: Mittwoch, 29.12.2021  
Mittwoch, 12.01.2022  
Restmüll: Freitag, 31.12.2021  
Freitag, 14.01.2022  
Weihnachtsbäume: Samstag, 08.01.2022

### ÖFFNUNGSZEITEN DER SCHNITTGUT - SAMMELSTELLE SULZBURG

November bis Februar: Freitag 15.00 - 16.30 Uhr  
Samstag 14.00 - 16.00 Uhr

### APOTHEKENNOTDIENST

Donnerstag, 23.12.2021  
**Apotheke am Bahnhof**, Bahnhofstr. 6  
Bad Krozingen, Tel. 07633/4747

Freitag, 24.12.2021  
**Linden-Apotheke**, Breitenweg 10a  
Buggingen, Tel. 07631/3978  
**Tuniberg-Apotheke**, St. Erentrudis-Str. 22  
Freiburg-Munzingen, Tel. 07664/3205

Samstag, 25.12.2021  
**Breisgau-Apotheke**, Stauffer Str. 1  
Ehrenkirchen-Kirchhofen, Tel. 07633/5393  
**Flora-Apotheke**, Hauptstr. 123  
Müllheim, Tel. 07631/36340

Sonntag, 26.12.2021  
**Schwarzwald-Apotheke**, St.-Ulrich-Str. 2  
Bad Krozingen, Tel. 07633/4105

Montag, 27.12.2021  
**Faust-Apotheke**, Hauptstr. 52  
Staufen, Tel. 07633/958220  
**Apotheke am Schillerplatz**, Werderstr. 23  
Müllheim, Tel. 07631/12775

Dienstag, 28.12.2021  
**Bad-Apotheke**, Bahnhofstr. 23  
Bad Krozingen, Tel. 07633/92840

Fortsetzung siehe Seite 3

### IMPRESSUM

**Herausgeber:** Gemeindeverwaltung Ballrechten-Dottingen

**Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:**  
Bürgermeister Patrick Becker o.V.i.D.

**Verantwortlich für die Fraktionsmitteilungen:**  
Die jeweilige Fraktion bzw. die/der Vorsitzende der jeweiligen Fraktion

**Verantwortlich für die Kirchen- und Vereinsmitteilungen:**  
Die jeweilige Kirche bzw. die/der Vorsitzende des jeweiligen Vereins.  
Für die Veröffentlichung von Vereins- und anderen Mitteilungen wird keine  
Gewähr übernommen.

**Für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:**  
Primo Verlagsdruck, Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45,  
78333 Stockach, Tel.: 07771/9317-11, Fax: 07771/9317-40,  
Email: anzeigen@primo-stockach.de, www.primo-stockach.de

## APOTHEKENNOTDIENST

Mittwoch, 29.12.2021

**St.-Trudpert-Apotheke**, Wasen 49  
Münstertal, Tel. 07636/566  
**Werder-Apotheke**, Werderstr. 57  
Müllheim, Tel. 07631/740600

Donnerstag, 30.12.2021

**Stadt-Apotheke**, Hauptstr. 15  
Staufen, Tel. 07633/6263

Freitag, 31.12.2021

**Bad-Apotheke im Paracelsus-Haus**, Freiburger Str. 20  
Bad Krozingen, Tel. 07633/150150

Samstag, 01.01.2022

**Kirchberg-Apotheke**, Jengerstr. 13  
Ehrenkirchen, Tel. 07633/8794  
**Fridolin-Apotheke**, Müllheimer Str. 23  
Neuenburg, Tel. 07631/793700

Sonntag, 02.01.2022

**Rebland Apotheke**, Basler Str. 24  
Schallstadt-Wolfenweiler, Tel. 07664/6371  
**Blauen-Apotheke**, Freiburger Str. 15  
Schliengen, Tel. 07635/8262575

Montag, 03.01.2022

**Zollmatten-Apotheke**, Poststr. 22  
Heitersheim, Tel. 07634/510511

Dienstag, 04.01.2022

**Batzenberg Apotheke**, Basler Str. 82  
Schallstadt, Tel. 07664/60180  
**Apotheke am Zöllinplatz**, Zöllinplatz 4  
Badenweiler, Tel. 07632/891576

Mittwoch, 05.01.2022

**Malteser-Apotheke**, Im Stühlinger 16  
Heitersheim, Tel. 07634/2039  
**Fohmann'sche Apotheke**, Eisenbahnstr. 13  
Schliengen, Tel. 07635/556

Donnerstag, 06.01.2022

**Hebel-Apotheke**, Werderstr. 31a  
Müllheim, Tel. 07631/2253  
**Schneckenal-Apotheke**, Schwabenmatten 3  
Pfaffenweiler, Tel. 07664/600900

Freitag, 07.01.2022

**Katharina-Barbara-Apotheke**, Hauptstr. 48  
Sulzburg, Tel. 07634/8228  
**Die Rhein-Apotheke**, Schlüsselstr. 4  
Neuenburg, Tel. 07631/7710

Samstag, 08.01.2022

**Rats-Apotheke**, Lammplatz 11  
Bad Krozingen, Tel. 07633/3790

Sonntag, 09.01.2022

**Hardt-Apotheke**, Schwarzwaldstr. 16a  
Hartheim, Tel. 07633/13355  
**Markgrafen-Apotheke**, Waldweg 2  
Badenweiler, Tel. 07632/376

Montag, 10.01.2022

**Apotheke am Bahnhof**, Bahnhofstr. 6  
Bad Krozingen, Tel. 07633/4747

Dienstag, 11.01.2022

**Linden-Apotheke**, Breitenweg 10a  
Buggingen, Tel. 07631/3978  
**Tuniberg-Apotheke**, St. Erentrudis-Str. 22  
Freiburg-Munzingen, Tel. 07664/3205

Mittwoch, 12.01.2022

**Breisgau-Apotheke**, Staufener Str. 1  
Ehrenkirchen-Kirchhofen, Tel. 07633/5393  
**Flora-Apotheke**, Hauptstr. 123  
Müllheim, Tel. 07631/36340

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Zutritt des Rathauses ist nur nach vorheriger Terminvereinbarung möglich!

Wir wollen Sie und unsere Mitarbeiter schützen. Deshalb ist aufgrund der aktuellen Corona-Verordnung der Zutritt ins Rathaus nur noch in dringenden Fällen und nach vorheriger Terminvereinbarung am Vormittag telefonisch möglich. Einen Großteil Ihrer Anliegen können wir auch ohne persönlichen Kontakt telefonisch klären. Bitte setzen Sie sich mit dem zuständigen Mitarbeiter (Telefon-Durchwahl siehe Liste) bzgl. eines Termins vorab in Verbindung.

Bitte beachten Sie, dass im Rathaus ein Mund-Nasen-Schutz-getragen werden muss!

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Ihre Gemeindeverwaltung



### Bitte beachten!

**Die Öffnungszeiten des Bauhofes/Recyclinghofes Ballrechten-Dottingen an Weihnachten/Neujahr gestalten sich wie folgt:**

- Freitag: 24.12.2021 geschlossen
- Samstag: 25.12.2021 geschlossen
- Freitag: **31.12.2021 14.00 Uhr - 16.00 Uhr**
- Samstag: 01.01.2022 geschlossen

**Grünschnitt-Sammelstelle in Sulzburg hat geöffnet wie folgt:**

- am 23.12.2021 von 14.00 - 16.00 Uhr
- am 30.12.2021 von 14.00 - 16.00 Uhr

**Die Öffnungszeiten der Entsorgungseinrichtungen des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald an Weihnachten/Neujahr gestalten sich wie folgt:**

- Das **Regionale Abfallzentrum Breisgau** ist vom 24.12.2021 02.01.2022 geschlossen.
- Die **Erdaushubdeponie Bollschweil** ist vom 23.12.21 09.01.2022 geschlossen.
- Die **Breisgau Kompost GmbH in Müllheim** ist vom 24.12.2021 06.01.2022 geschlossen.
- Die **TREA Breisgau in Eschbach** ist zu folgenden Zeiten **geöffnet**:
 

24.12.2021:	7 - 12 Uhr
27.12.2021 - 30.12.2021:	7 - 18 Uhr
31.12.2021:	7 - 12 Uhr

**Wichtiger Hinweis:**

**Die Sperrmüllkarten 2021 sind bis zum 31.01.2022 gültig**

### Redaktionsschluss für das erste Blättle 2022

Zwischen Weihnachten und Neujahr erscheint kein Amtsblatt. Das erste Blättle im Jahr 2022 erhalten wir am **Mittwoch, 12.01.2022**. Redaktionsschluss hierfür ist **Mittwoch, 05.01.2022, 11.00 Uhr**.

## Abrechnung der Wasser- und Abwassergebühren 2021

### Erinnerung!

Wir bitten Sie (falls dies noch nicht geschehen) um Mitteilung der Zählerstände der Wasseruhren, ansonsten nehmen wir eine **Schätzung** vor.

telefonisch unter 07634/5617-15  
 Fax: 07634/5617-99  
 E-Mail: [gemeindekasse@ballrechten-dottingen.de](mailto:gemeindekasse@ballrechten-dottingen.de)

**Gleichzeit weisen wir darauf hin, dass Änderungen der versiegelten Fläche anzeigepflichtig sind. Entsprechende Unterlagen sind bei der Gemeindeverwaltung vorzulegen, damit die Änderungen entsprechend bei der Veranlagung berücksichtigt werden können.**

Für Rückfragen können Sie sich gerne an Frau Carina Langer, Telefon: 07634/5617-15 oder e.mail: [gemeindekasse@ballrechten-dottingen.de](mailto:gemeindekasse@ballrechten-dottingen.de) wenden.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe  
 Ihre Gemeindeverwaltung

## Änderung Corona-Verordnung

Angesichts einer angekündigten aber noch ausstehenden Änderung der Corona-Verordnung des Landes war es nicht möglich, deren Inhalte in diese Ausgabe des Amtsblatts aufzunehmen. Sie finden die jeweils aktuelle Fassung der Corona-Verordnung jedoch stets im Internet auf den Seiten des Landes Baden-Württemberg unter: <https://www.baden-wuerttemberg.de/de/service/aktuelle-infos-zu-corona/aktuelle-corona-verordnung-des-landes-baden-wuerttemberg>



## WEIHNACHTSBAUM-SAMMLUNG

Der Sportverein Rot-Weiß Ballrechten-Dottingen führt am **Samstag, den 08.01.2022 ab 8.00 Uhr** eine Weihnachtsbaum-Sammlung durch.

**Die Weihnachtsbaumsammlung wird unter Einhaltung der allgemeinen Hygieneregeln und Vorgaben der aktuellen CoronaVO durchgeführt.**

**Damit Ihr Baum mitgenommen werden kann, ist es wichtig, dass Ihr Baum**

- **rechtzeitig** zur Abfuhr **am Straßenrand und für die Einsammler gut sichtbar** bereit gestellt,
- **vollständig** abdekoriert ist.

Der Verein ist angewiesen nicht vollständig abgeschmückte Bäume stehen zu lassen. Diese Bäume sind vom Eigentümer selbst zu entsorgen oder bei einer Grünschnitt-Annahmestelle der ALB abzugeben.

Falls Sie noch Fragen haben, rufen Sie an:  
**Abfallberatung des Landkreises (0761/2187-9707)**  
[www.breisgau-hochschwarzwald.de](http://www.breisgau-hochschwarzwald.de)

## MITTEILUNGEN DER KIRCHEN

**Kath. Pfarramt  
 Seelsorgeeinheit Heitersheim**



### Katholische Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit HEITERSHEIM und Mitteilungen für Ballrechten-Dottingen

#### **Freitag, 24. Dezember Heiliger Abend**

ADVENIAT-Kollekte  
 18:00 Sulzburg Christmette  
 18:00 Eschbach Christmette  
 22:00 Heitersheim Christmette

#### **Samstag, 25. Dezember Weihnachten, Hochfest der Geburt des Herrn**

09:00 Ballrechten Messfeier zum Hochfest der Geburt des Herrn  
 10:45 Heitersheim Messfeier zum Hochfest der Geburt des Herrn

#### **Sonntag, 26. Dezember Zweiter Weihnachtstag**

09:00 Eschbach Messfeier  
 09:00 Buggingen Messfeier  
 10:45 Heitersheim Messfeier

#### **Dienstag, 28. Dezember**

17:30 Eschbach Rosenkranz  
 18:00 Eschbach Messfeier

#### **Mittwoch, 29. Dezember**

08:00 Ballrechten Messfeier

#### **Freitag, 31. Dezember II. Silvester**

18:00 Heitersheim Messfeier zum Jahresschluss

#### **Samstag, 1. Januar Neujahr**

18:00 Heitersheim Messfeier zum Hochfest der Gottesmutter Maria  
 18:00 Ballrechten Messfeier zum Hochfest der Gottesmutter Maria

#### **Sonntag, 2. Januar**

09:00 Eschbach Messfeier  
 10:45 Heitersheim Messfeier

#### **Dienstag, 4. Januar**

17:30 Eschbach Rosenkranz entfällt!!  
 18:00 Eschbach Messfeier entfällt!!

#### **Mittwoch, 5. Januar**

08:00 Ballrechten Messfeier entfällt!!

#### **Donnerstag, 6. Januar Erscheinung des Herrn**

Sternsinger-Aktion, Afrika-Kollekte  
 09:00 Ballrechten Messfeier mit Salz- und Wassersegnung, Sternsinger  
 09:00 Buggingen Messfeier mit Salz- und Wassersegnung, Sternsinger  
 10:45 Heitersheim Messfeier mit Salz- und Wassersegnung, Sternsinger

#### **Freitag, 7. Januar**

17:30 Heitersheim Rosenkranz  
 18:00 Heitersheim Messfeier zum Herz-Jesu-Freitag (für Siegfried Ortlieb; Heinrich Schäper; Dario Appugliese)

#### **Samstag, 8. Januar**

18:00 Sulzburg Messfeier (für Christel Thums)

**Sonntag, 9. Januar Taufe des Herrn**

09:00 Ballrechten Messfeier  
10:45 Heitersheim Messfeier

**Mittwoch, 12. Januar**

08:00 Ballrechten Messfeier

**Donnerstag, 13. Januar**

20:00 Heitersheim Eucharistische Anbetung mit neuen Liedern, Musik und Stille (Jede/r kann kommen und gehen, so wie es gut tut)

**Freitag, 14. Januar**

17:30 Heitersheim Rosenkranz  
18:00 Heitersheim Messfeier

**Samstag, 15. Januar**

18:00 Buggingen Messfeier

**Sonntag, 16. Januar 2. Sonntag im Jahreskreis**

09:00 Ballrechten Messfeier (für Alois Steiert)  
10:45 Heitersheim Messfeier

**Mitteilungen für Ballrechten-Dottingen****Öffnungszeiten des Pfarrbüros**

- Das Heitersheimer Pfarrbüro ist mit Einschränkungen für den Publikumsverkehr geöffnet. Wir bitten um vorherige Terminabsprache. Bitte denken Sie an den Mund-Nasen-Schutz. Telefonisch sind wir unter folgender Nummer 0 76 34 / 55 16 15 erreichbar. Nutzen Sie auch die Möglichkeit, auf den Anrufbeantworter zu sprechen oder uns eine E-Mail (kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de) zu schicken. Wir melden uns schnellstmöglich. Informieren Sie sich bitte auch über unsere Homepage: [www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de](http://www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de)
- Öffnungszeiten im Kath. Pfarramt Heitersheim:  
Montag bis Freitag 9:00 – 11:00 Uhr  
Montag 15:00 – 17:00 Uhr  
Donnerstag 14:00 – 16:00 Uhr

**Während der Weihnachtsferien (23.12.2021 – 07.01.2022) ist das Pfarrbüro nachmittags und mittwochs ganztägig geschlossen.**

**Weihnachten 2021**

Liebe Christinnen und Christen in der SE Heitersheim, liebe Kinder und Jugendliche, entgegen unserer Hoffnungen werden wir dieses Jahr das zweite Weihnachtsfest in der Pandemie feiern. Die Freude über die Geburt des Jesuskindes wird uns nicht genommen, denn diese ist ein Geschenk Gottes, unabhängig von den äußeren Bedingungen. Und eigentlich liegt in den äußeren Einschränkungen auch die Chance, das Weihnachtsfest ruhiger und damit bewusster zu feiern. Wir sind froh, dass wir dieses Jahr die Weihnachtsgottesdienste relativ normal feiern können. Natürlich gelten auch an Weihnachten dieselben Einschränkungen und Vorschriften wie bisher (Abstände und Maskenpflicht in den Kirchen, sowie die Erfassung der Kontaktdaten der Gottesdienstteilnehmer). Der Pfarrgemeinderat hat sich dazu entschlossen, dieses Jahr auf die Voranmeldung für die Weihnachtsgottesdienste zu verzichten, um möglichst vielen Menschen die Mitfeier zu erleichtern. Das bedeutet aber, dass unter Umständen nicht alle, die zu einem Gottesdienst kommen, auch einen Platz in der Kirche finden werden. Wir bitten Sie jetzt schon um Verständnis und Entschuldigung, wenn es dazu kommen sollte, dass Personen nicht mehr in die Kirche eingelassen werden können, weil schon alle Plätze belegt sind. Bitte kommen Sie auf jeden Fall frühzeitig zu den Gottesdiensten (mind. 15 Minuten vorher), bringen Sie möglichst ein bereits ausgefülltes Formular zur Kontakterfassung mit

(diese liegen in den Kirchen aus und können auch auf unserer Homepage heruntergeladen werden) oder nutzen Sie die Luca-App. Das erleichtert es den Ordnern sehr, den Einlass zügig zu organisieren. Allen Ordnern einen sehr herzlichen Dank für diesen nicht immer ganz einfachen Dienst! Ich freue mich, zum ersten Mal mit Ihnen und Euch das Fest der Geburt Jesu zu feiern. Ihr und Euer Pfr. Martin Patz

**Kinderkirche im Advent**

Liebe Kinder, liebe Familien, liebe Gemeindemitglieder, Advent ist die Zeit der Veränderung und Vorbereitung. Auch wir möchten den im Sonntagsevangelium am ersten Advent erwähnten Himmel mit Sonne, Mond und Sternen verändern und hoffen auf Eure Mithilfe. Dazu haben wir in der Kirche in Heitersheim vorne beim Taufbecken eine Stellwand mit einem Weihnachtsstern aufgebaut. Kommt einfach in der Kirche vorbei mit einem oder mehreren gebastelten Sternen aus Papier oder nehmt ein paar Sterne aus dem bereitstehenden Körbchen und pinnt sie in den großen Stern, so dass dieser immer heller wird. Es wäre schön, wenn wir es gemeinsam schaffen würden, den Weihnachtsstern bis Weihnachten zum Erstrahlen zu bringen. Wir wünschen Euch eine schöne Adventszeit! Euer Kinderkirchenteam

**„Krippenspiel online“ an Heiligabend**

Weihnachten ist auch dieses Jahr wieder anders und es ist leider wieder so, dass es eine gemeinsame Kinderkrippenfeier in der Kirche nicht geben kann. In Ballrechten-Dottingen haben wir daher eine Kinderkrippenfeier aufgenommen. Diesen Film können alle gerne zu Hause ab Heiligabend um 17:00 Uhr anschauen. Den Link dazu findet Ihr unter [www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de](http://www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de). Eine Vorschau findet Ihr schon jetzt auf dieser Seite. Lasst Euch anstecken von der Begeisterung der Kinder beim Singen, Spielen und Musizieren und ladet alle Akteure online an Heiligabend zu Euch nach Hause ein. Wir wünschen allen einen gesegneten Heiligen Abend im Kreise Eurer Familien.

**Weihnachten für Familien**

Auch in diesem Jahr sind wir zu anderen Formen unserer weihnachtlichen Feiern gezwungen. Krippenspiele in Präsenz sind auch diesmal leider nicht möglich. Aber wir können das Krippenspiel online anschauen, das Kinder aus Ballrechten-Dottingen eingeübt haben. Dies finden Sie ab Heiligabend auf unserer Homepage. Ebenso sind alle Familien (und natürlich auch alle anderen Interessierten) ganz herzlich eingeladen, „unterwegs zur Krippe“ zu sein. In Heitersheim, Eschbach, Ballrechten und Buggingen wird die Weihnachtsgeschichte über die Feiertage in mehreren Abschnitten im Ort zu sehen und zu erleben sein. Die Stationen sind vom **24.-26. Dezember** an folgenden Orten zu finden:

**In Ballrechten:** St. Erasmus-Str. 10, St. Erasmus-Str. 3, Otto-Karrer-Str. 20A, Pfarrscheune, Kirche St. Erasmus

**Sternsinger**

Schweren Herzens haben wir wieder eine Entscheidung treffen müssen. Auch zu Beginn des Jahres 2022 werden die Sternsinger nicht von Haus zu Haus ziehen, um den Segen zu bringen. Dies trifft uns alle sehr hart. Besonders die Kinder, die gerne mitgemacht hätten, und auch die Kinder im Südsudan und anderen armen Ländern, für die die Spenden der Sternsinger diesmal gedacht sind. Damit Sie aber zum Segen für Ihr Haus kommen und auch an die Kinder in Not gedacht wird, werden wir die Aufkleber mit dem Segen, sowie einen Zettel mit unserer Kontoverbindung zu Jahresbeginn in den Kirchen auslegen.

**Wunschsterneaktion**

Etwa 100 Wünsche sind diesen Advent in Erfüllung gegangen. In jedem Ort gab es in der Kirche Wunschsterne zum

Aussuchen, Mitnehmen, Besorgen und Verpacken. Mancherorts hätten es mehr sein dürfen, manche bekamen Lieferengpässe zu spüren. Dennoch konnten letztlich alle „versorgt“ werden.

Ein ganz großes Dankeschön sei allen gesagt, die sich bei dieser Aktion engagiert haben:

- Den Einrichtungen und Initiativen, die Wünsche erfragt und gesammelt haben.
- Allen, die Geschenke besorgt und liebevoll verpackt haben!
- Den „guten Geistern“, die die Geschenke eingesammelt, weitergeleitet und sortiert haben.

Ganz viele Menschen „profitieren“ von dieser Aktion – nicht nur diejenigen, die Geschenke bekommen, sondern auch diejenigen, die auf diese Weise Freude haben und schenken. Ihnen allen wünschen wir ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest!

Sachausschuss Caritas

### Aus dem Pfarrgemeinderat

In seiner Sitzung vom 08.12.2021 hat der Pfarrgemeinderat folgende Beschlüsse gefasst:

- Gottesdienstplan für die Zeit vom Dezember 2021 bis Ende Januar 2023
- keine Anmeldung für die Weihnachtsgottesdienste 2021 erforderlich
- Festlegung der Sitzungstermine für 2022
- Beauftragung von Christine Roth, die Kirchengemeinde bei der Mitgliederversammlung des Caritasverbandes Breisgau-Hochschwarzwald zu vertreten
- Stundenschlag der Kirchenglocken und Läuten zu den Gebetszeiten (s. auch separater Artikel)

Ferner hat das Gremium auch die Entscheidung zur Sternsinger-Aktion, sowie die Angebote an den Weihnachtstagen (Krippenspiel online und „Unterwegs zur Krippe“) zur Kenntnis genommen (s. auch die separaten Artikel zu diesen Themen).

## Evangelische Kirchengemeinden Sulzburg mit Ballrechten-Dottingen und Laufen mit St. Ilgen



### Liebe Gemeindeglieder,

Jetzt steht Weihnachten vor der Tür und es ist wie immer. Fast nichts in dieser Welt erzählt von dem Frieden, von dem die Engel singen. Fast nichts. Lassen Sie uns auf das Fast schauen. Jeden Tag.

Ansonsten: Wer sich bis zum vierten Advent für die Gottesdienste vom 24. 12. bis zum 26.12 nicht angemeldet hat, der muss es jetzt auf gut Glück versuchen: Es sind nicht mehr viele Plätze frei. Nur am 26.12. um 18.00 Uhr in Laufen, da ist noch Luft. Dabei wird es auch da noch einmal richtig weihnachtlich. Die Anmeldung für die musikalische Andacht an Epiphania ist möglich nach den Gottesdiensten außer am 24.12.

Und noch eine Bitte: In den Gottesdiensten am 24.12. ist die Kollekte für Brot für die Welt bestimmt. Sie wird klein ausfallen angesichts der reduzierten Zahl der Gottesdienstbesuchenden. Aber wer möchte, kann ja auch überweisen. In den Himmel kommt man deswegen nicht unbedingt, aber helfen und unterstützen hat seinen Wert in sich.

Herzlich grüße ich Sie und wünsche Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr  
Ihre Pfarrerin Eva Böhme

### Herzlich laden wir ein:

**Mittwoch, 22.12.2021**

18:30 Projektchor Sulzburg / St. Cyriak

### Donnerstag, 23.12.2021

10:00 Sozialstation Betreuungsgruppe  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

### Freitag, 24.12.2021 - Heilig Abend\*)

16:30 Christvesper für Familien  
Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme

18:00 Christvesper  
Mitwirkung des Posaunenchores Staufen-Sulzburg  
Laufen / Johanneskirche Pfrn. Böhme

22:00 Christmette Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme  
Mitwirkung von Sabine Zwißler, Sopran

### Samstag, 25.12.2021 - 1. Weihnachtstag\*)

18:00 Weihnachtsgottesdienst  
mit Projektchor St. Cyriak  
Sulzburg, St. Cyriak Pfrn. Böhme

### Sonntag, 26.12.2021 - 2. Weihnachtstag\*)

18:00 Gottesdienst mit einer Weihnachtsgeschichte und viel Musik unter Mitwirkung von Annette Bronner, Flöte  
Sie können sich Lieder wünschen, wenn auch nur wenige.  
Laufen / Johanneskirche Pfrn. Böhme

### Donnerstag, 30.12.2021

10:00 Sozialstation Betreuungsgruppe  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

### Freitag, 31.12.2021

18:00 Jahresschlussgottesdienst mit Kerzenlitanei  
Laufen / Johanneskirche Pfrn. Böhme

19:00 Jahresschlussgottesdienst mit Kerzenlitanei  
Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. Böhme

### Sonntag, 02.01.2022

10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak  
Präd. Rosalowsky

### Donnerstag, 06.01.2022 - Epiphania\*)

18:00 Andacht zu Epiphania mit Weihnachtsliedern aus aller Welt  
Gebete und Lesungen, Pfrn. Böhme  
Sulzburg / St. Cyriak

### Sonntag, 09.01.2022

10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak Pfr.i.R. Jost

### \*) Anmeldung erforderlich

1. Für jede Person ist ein eigenes Anmeldeformular mit Durchschlag auszufüllen. Das Original bleibt bei uns, den Durchschlag nehmen Sie bitte mit und bringen ihn zum Gottesdienst mit.
2. Einlass in die Kirchen ist an den Feiertagen jeweils eine halbe Stunde vorher.
3. Wenn ein Platz bis 5 Minuten vor Beginn des Gottesdienstes nicht eingenommen ist, muss damit gerechnet werden, dass dieser neu vergeben wird.

### Andacht zu Epiphania am 06.01.2022

Liebe Gemeinde,  
herzliche Einladung zu unserer Andacht zu Epiphania am 6. Januar 2022 um 18:00 Uhr in der Kirche St. Cyriak, Sulzburg mit dem Titel „Weihnachtslieder aus aller Welt“.

Zu hören sind Lieder von Buxtehude, Aas, Nordqvist, Gjeilo. Auch klassische Weihnachtslieder werden dabei sein.

Die mitwirkenden sind Projektchor und Quartett St. Cyriak: Sabine Zwißler - Sopran, und im Quartett noch Edda Güntert - Alt, Simon Dreher - Tenor, Johannes Güntert - Bass  
Dazwischen Texte zu Epiphania.

Ihre Zsófia Csákány

**Wichtige Hinweise**

Unsere Kirchen St. Cyriak in Sulzburg und St. Ägidius in St. Ilgen sind tagsüber geöffnet.

**Öffnungszeiten im Pfarrbüro:**

Dienstag und Freitag von 10-12 Uhr  
Mittwoch von 14-16 Uhr

Das Pfarrbüro ist vom 24.12.2021 bis 07.01.2022 geschlossen.

**Telefon im Pfarrbüro:** 07634 / 592179

Homepage: [www.evangelium-sulzburg-laufen.de](http://www.evangelium-sulzburg-laufen.de)

E-Mail Pfarramt: [pfarramt@sankt-cyriak.de](mailto:pfarramt@sankt-cyriak.de)

E-Mail Pfarrerin Böhme: [eva.boehme@kbz.ekiba.de](mailto:eva.boehme@kbz.ekiba.de)

**Wichtiger Hinweis**

**Bitte beachten Sie grundsätzlich die Regeln der CoronaVO - Alarmstufe II**

Für Veranstaltungen und Konzerte gilt nach der CoronaVO: Zutritt in der Alarmstufe II nur mit „2G+“ (Ausnahmen siehe gültige CoronaVO). Ausgenommen hiervon sind Andachten und Gottesdienste. Für sie gelten eigene Schutzkonzepte. (Abstand 2 m, Maske, Kontaktdatenverfolgung).

Donnerstag, 6. Januar 2022, 18:00 Uhr  
Kirche St. Cyriak, Sulzburg

**Weihnachtslieder  
aus aller Welt  
zu Epiphania**

Projektchor, Schola  
und  
Quartett St. Cyriak:  
Sabine Zwißler, Sopran  
Edda Güntert, Alt  
Simon Dreher, Tenor  
Johannes Güntert, Bass  
Leitung:  
Zsófia Csákány

Werke von:  
Johann Michael Bach  
Dietrich Buxtehude  
Malcolm Goldring  
Wilfried Fischer  
Robert Jones  
Tore Aas  
Gustaf Nordqvist  
Ola Gjeilo

Herzlich willkommen!

In Anwesenheit von Bürgermeister Patrick Becker und Rektorin Simone Hippchen befestigte Herr Werner Schmitt, Vorsitzender von MUS-E Deutschland die entsprechende Plakette am Eingang des Schulgebäudes. MUS-É, eine Gründung des Geigers und Humanisten Yehudi Menuhin im Jahr 1993, fördert besondere Begabungen und Kreativität, wie auch die Persönlichkeitsentwicklung von Kindern. Deutschland weit existieren mittlerweile 70 MUS-É - Klassen. In der Sonnenbergschule gibt es MUS-É seit Beginn des Schuljahres im normalen Unterricht der dritten Klassen. Aktuell werden die Kinder in je zwei Wochenstunden von zwei Profi-Künstlern, einer Theaterpädagogin und einer Musicalregisseurin, unterrichtet. Im nächsten Schulhalbjahr sind auch Bildhauer, Musiker oder Fotografen denkbar. Heinz-Wolfgang Spranger, der als Vorsitzender der Bürgerstiftung Ballrechten-Dottingen, MUS-É an die Sonnenbergschule vermittelt hat, dankte Herrn Schmitt für die Auszeichnung und den anwesenden Sponsoren und Spendern. Ohne deren Unterstützung wäre die Gesamtfinanzierung von nahezu 20.000 € nicht denkbar. Bürgermeister Becker hob das Engagement der Bürgerstiftung hervor, mit dem dieses einzigartige Programm nach Ballrechten-Dottingen gekommen ist und die Sonnenbergschule zu etwas Besonderem macht. Das Angebot von Herrn Schmitt, zur weiteren Finanzierung ein Klavierkonzert mit einem namhaften Pianisten in Ballrechten-Dottingen vermitteln zu können, stieß auf große Zustimmung. Schmitt hatte auch noch eine weitere gute Nachricht. Für das europäische Bildungsprojekt „Erasmus“ wurden erneut die Gelder bewilligt. Erasmus+ ist das EU-Programm zur Förderung von allgemeiner und beruflicher Bildung, Jugend und Sport in Europa. Die Sonnenbergschule hat hierbei sehr gute Chancen für eine Akkreditierung und damit auch die Möglichkeit bis 2027 auf einfache Weise Erasmus-Fördermittel anfordern.



v.li. Melanie Latini, Uschi Winterhalter, Melanie Klein, Werner Schmitt, Patrick Becker, Heinz-Wolfgang Spranger als Gäste bei der Plakettenverleihung

International Yehudi Menuhin Foundation

**MUS-E**

Die Künste in der Schule

MUS-E® unterstützt und fördert in dieser Schule die Kreativität sowie das Selbstwertgefühl der Schüler\*innen durch die Künste und stärkt dadurch Klassengemeinschaft, Respekt und Toleranz.

MUS-E® ist ein international verbreitetes Programm, das die Visionen des großen Musikers und Humanisten Yehudi Menuhin weiterträgt.

MUS-E® Deutschland e.V. | [www.mus-e.de](http://www.mus-e.de)

Yehudi Menuhin Plakette

**SCHULNACHRICHTEN**

**Sonnenbergschule  
Ballrechten-Dottingen**



**Sonnenbergschule ist MUS-É Schule**

(HWS) Nun ist es nach außen sichtbar: Die Sonnenbergschule in Ballrechten-Dottingen ist für zwei Jahre eine MUS-É-Schule.

## VOLKSHOCHSCHULE

### vhs Ballrechten-Dottingen



#### Aktuelles VHS-Programm:

[www.ballrechten-dottingen.de/Gemeindeleben/Volkshochschule](http://www.ballrechten-dottingen.de/Gemeindeleben/Volkshochschule)

- Eine vorherige Anmeldung ist für alle Veranstaltungen notwendig!
- Beachten Sie bitte die geltenden Regeln und Einschränkungen der Corona-Verordnung Baden Württemberg - 2G-Plus für alle Veranstaltungen.

#### Nähen (für Anfänger und Fortgeschrittene)

Leitung: Helga Scherer,  
Dipl. Entwurfsdirektrice  
Beginn: Di 11.01. - 01.02.2022  
Dauer: 4x / 17:00 - 20:00 Uhr  
Ort: Bürgersaal Rathaus Dottingen  
Gebühr: 80,00 € / max. 6 TN  
Mitzubringen sind: Schere, Nadeln, Kreide, Maß, Faden, Schnitt, Stoff und Nähmaschine

#### YOGA Präsenz und Online

Leitung: Valeska Schmidt-Tychsen,  
Yoga-Lehrerin  
Beginn: Di 04.01.2022 / 19:30-20:45  
Dauer: 10x  
Ort: Aula Sonnenbergschule Ballrechten und Online  
Gebühr: 60,00€

#### Autogenes Training nach Prof. Dr. med. J.H. Schultz -

Grundkurs - Online  
Dieser Präventionskurs wird von den gesetzlichen Krankenkassen bezuschusst  
Beginn: Mi 12.01.2022  
Dauer: 8x / 19:00-20:00 Uhr  
Gebühr: 64,00 / mind. 5 TN

#### Progressive Muskelentspannung - Online

Dieser Präventionskurs wird von den gesetzlichen Krankenkassen bezuschusst.  
Beginn: Mi 12.01.2022 / 17:45-18:45 Uhr  
Dauer: 10x  
Gebühr: 80,00€

#### FaszienFit - zurzeit Online

Leitung: Birgit Zimmermann  
Physiotherapeutin, Faszientrainerin  
Beginn: Mi 12.01.2022 / 17:15 - 18:45  
Dauer: 12x 1,5h (fortlaufender Kurs)  
Gebühr: 72 €

#### FaszienGym - zurzeit Online

Leitung: Birgit Zimmermann  
Physiotherapeutin, Faszientrainerin  
Beginn: Di 25.01.2022 / 08:00 - 08:45  
Dauer: 8x 45 Min.  
Gebühr: 32 €

#### NordicWalking-Technik

Leitung: Birgit Zimmermann  
Physiotherapeutin, NW-Trainerin  
Beginn: Di 25.01.2022 / 09:00-10:45  
Dauer: 8x 1 Std.45 Min.  
Treffpunkt: Parkplatz Castellberghalle  
Gebühr: 64 €

#### Pilates/Bodyforming/Stretching Präsenz/Online

Leitung: Annette Winterhalter, Trainerin für Gesundheitssport  
Stretching Mo 10.01./19:40-20:40/12x/55€/Online  
Bodyform.1 Mo 10.01./08:30-09:30 /12x/45€/Präsenz  
Bodyform.2 Fr 15.01./10:00-11:00 /12x/45€/Online  
Bodyform.3 Mo 10.01./18:30-19:30 /12x/45€/Online  
Pilates 2 Di 11.01./17:30-18:30 /12x/45€/Präs.+Online  
Pilates 3 Di 11.01./18:45-19:45 /12x/45€/Präs.+Online  
Pilates 4 Mi 12.01./19:00-20:00 /12x/45€/Präsenz  
Pilates 5 Mi 12.01./08:40-09:40 /12x/45€/Präsenz

#### Flex-Angebot für alle Pilates/Stretching/Bodyformingkurse:

**Flex A:** Alle Online-Kurse ganz flexibel 115,00 €

**Flex B:** Ein fester Präsenzkurs + alle Online-Kurse 115,00 €

#### Feedback geben und nehmen - Online

Referent: Eugen Rempel, Business Coach  
Termin: Fr 21.01. 2022  
Dauer: 2 h / 18:00 - 20:00  
Gebühr: 20,00 €

#### Kurzzeit-Kur mit basischer Ernährung - Online

Leitung: Cäzilia Rombach,  
Ernährungsberaterin  
Di 25.01.2022 / 09:00 - 11:00  
Do 27.01.2022 / 09:00 - 10:00  
Mo 31.01.2022 / 09:00 - 10:30  
Dauer: 3 Termine / 4,5 h.  
Gebühr: 35,00 €

#### Bitte richten Sie Ihre Anmeldungen per E-Mail an:

[vhs@ballrechten-dottingen.de](mailto:vhs@ballrechten-dottingen.de)

Fon: 07634 - 3500173

Annette Winterhalter

Leiterin VHS

## VEREINE



### Schwarzwaldverein Sulzburg e.V.

#### Mittwochswanderung

##### Mittwoch, 05.01.22

Wanderzeit: ca. 2 Stunden  
Treffpunkt: Sulzburg, Marktplatz, 14.30 Uhr  
Führung: **Herta Fafara Tel. 07634 8677**

#### Ins Neue Jahr

##### Sonntag, 09.01.22

Wanderzeit: ca. 3 Stunden  
Treffpunkt: Sulzburg, Marktplatz, 13.30 Uhr  
Führung: **Bernd Bauer Tel. 07634 6343**

#### Einladung zur Jahreshauptversammlung am

##### Sonntag, 16. Januar 2022

##### Schwarzwaldhalle Sulzburg um 14.00 Uhr

Die Tagesordnung sieht folgende Punkte vor:

1. Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
2. Gedenken an die verstorbenen Mitglieder
3. Bericht des 1. Vorsitzenden für das Jahr 2020 und 2021

4. Wanderbericht für das Jahr 2020 und das Jahr 2021
5. Berichte der Fachwarte für das Jahr 2020 und das Jahr 2021
6. Rechnungsbericht für das Jahr 2020 und das Jahr 2021
7. Bericht der Kassenprüfer für das Jahr 2020 und das Jahr 2021
8. Entlastung des Vorstands für das Jahr 2020 und das Jahr 2021
9. Wahlen des Gesamtvorstands
10. Beschlussfassung über die neue Satzung
11. Beschlussfassung über Anträge von Mitgliedern
12. Ehrungen
13. Verschiedenes

Anträge, die der Versammlung vorgelegt werden sollen, bitten wir bis zum 7. Januar 2022 bei Armin Imgraben, Badstraße 10 a, 79295 Sulzburg oder per E-Mail an [schwarzwaldverein-sulzburg@web.de](mailto:schwarzwaldverein-sulzburg@web.de) einzureichen.

Bitte beachten Sie:  
Um den derzeitigen Corona-Verordnungen und damit dem Halten des Mindestabstands Rechnung zu tragen, findet die Versammlung voraussichtlich in der Schwarzwaldhalle statt. Die dann geltenden Bestimmungen entnehmen Sie bitte den aktuellen Berichten in der Presse. Coronabedingt müssen wir auf eine Bewirtung verzichten. Sollte die Veranstaltung nicht stattfinden können, werden wir Sie rechtzeitig über das Gemeindeblatt und unsere Homepage informieren.

**Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme und ein Wiedersehen.**

**Aktuelle Hinweise und Änderungen sind auf unserer Homepage unter [www.schwarzwaldverein-sulzburg.de](http://www.schwarzwaldverein-sulzburg.de) ersichtlich.**

## AUS DER NACHBARSCHAFT

### Mit neuem Schwung als Paar ins neue Jahr

Starten Sie das neue Jahr ganz bewusst, indem Sie etwas für Ihre Partnerschaft machen! Unsere drei online-Paar-Abende mit dem Titel „Bei Dir blühe ich auf“ geben Ihnen die Möglichkeit, Ihre „Kraftquelle Partnerschaft“ zu pflegen, damit Sie gut miteinander durch dieses Jahr gehen. Die drei Abende hängen zusammen und finden über die Video-Plattform „zoom“ statt.

**Wann:** 16.1., 23.1., 30.1., jeweils 19:30-21:30 Uhr  
**Veranstalter:** Bildungshaus Kloster St. Ulrich  
**Info und Anmeldung:** Bildungshaus Kloster St. Ulrich  
 79283 Bollschweil  
 Tel. 07602/9101-0  
[www.bksu.de](http://www.bksu.de)  
[info@bksu.de](mailto:info@bksu.de)



### Notfälle im Winter: 5 Tipps der Rettungsdienstorganisationen für die dunkle Jahreszeit

Die Nächte werden länger und die Temperaturen sinken. Gerade in der dunklen und kalten Jahreszeit gibt es einiges zu beachten, wenn es zu einem Notfall kommt. In vielen Fällen können Bürgerinnen und Bürger durch ihre Mithilfe die Arbeit der Einsatzkräfte erleichtern und ihnen so wertvolle Zeit verschaffen. Die Rettungsdienstorganisationen in Baden-Württemberg Arbeiter-Samariter-Bund, Deutsches Rotes Kreuz, Johanniter-Unfall-Hilfe und Malteser Hilfsdienst geben fünf Tipps für richtiges Verhalten bei Notfällen im Herbst und Winter.

#### 1. Sichtbare Hausnummern

Gerade in der dunklen Jahreszeit haben Feuerwehr und Rettungsdienst häufig Probleme, den Einsatzort schnell zu finden. Grund dafür sind nicht vorhandene oder schlecht sichtbare Hausnummern. Diese sind oft sehr klein, unbeleuchtet, zugewachsen oder gar nicht vorhanden. Dann kostet das Suchen der richtigen Adresse die Einsatzkräfte wertvolle Zeit. Ein Problem, das leicht vermeidbar wäre und doch häufig auftritt.

Daher sollten die Hausnummern von öffentlichen Verkehrsflächen aus gut lesbar und eine eindeutige Zuordnung möglich sein. Idealerweise sollte sich die Ziffernfarbe deutlich vom Untergrund abheben und beleuchtet sein. Ist dies nicht der Fall, sollte unbedingt eine Person als Einweiser auf der Straße stehen.

#### 2. Streu- und Räumpflicht beachten - Zufahrt zum Haus gewährleisten

Zufahrten sollten regelmäßig gestreut und vom Schnee befreit werden. Das verhindert nicht nur Unfälle von Fuß-

gängern, sondern auch Stürze des Rettungsdienstpersonals, das schnell zum Notfallort gelangen möchte. Wenn die Zufahrt zum Haus durch zu viel Schnee eingeschränkt wird, sollte dies unbedingt bereits beim Notruf mitgeteilt werden. In diesem Fall kann die Leitstelle direkt die Bergwacht anfordern, die mit geeigneten Geräten zum Notfall gelangen und den Weg für den Rettungsdienst freimachen kann.

### 3. Bei Unfällen im Freien: Rettungswagen einweisen

Wenn sich der Notfall draußen in einer schlecht beleuchteten Umgebung ereignet hat, sollte ein Einweiser den Rettungswagen zum Unfallort lotsen. Falls keine zweite Person anwesend ist, kann man mit einem Handy oder einer Taschenlampe auf sich aufmerksam machen.

### 4. Im Auto vor Kälte schützen

Bei einem längeren Stau oder einem Schaden am Auto kann es sein, dass man viel Zeit ohne Heizung im Auto verbringen muss. Deshalb ist es im Winter sinnvoll, eine dicke, warme Wolldecke (Katastrophenschutzdecke) im Auto verfügbar zu haben. Die Wolldecke kann auch bei einem Notfall genutzt werden, um zum Beispiel eine verletzte Person vor Auskühlung schützen zu können. Man kann damit die verletzte Person auch unter ein Dach oder in einen Hauseingang ziehen, um vor der Witterung geschützt zu sein.

### 5. Winterkleidung sichtbar machen

Kleidung im Winter sollte nicht nur warmhalten, sondern auch gut sichtbar sein. Vor allem Fußgänger und Radfahrer sind im Straßenverkehr besonders gefährdet, da sie oftmals nur schlecht oder erst spät gesehen werden. Hinzu kommt noch die meist schlechte Sicht aufgrund von Regen oder beschlagenen Autoscheiben. Wer dann noch dunkle Kleidung trägt, läuft Gefahr, übersehen zu werden. Winterkleidung sollte entweder hell oder mit Reflektoren ausgestattet sein. So können Unfälle bereits vorab vermieden werden.

### Derzeit außerdem wichtig: Corona-Symptome vorab angeben

Die Hilfsorganisationen bitten die Bevölkerung außerdem

dringend darum, bereits beim Notruf wahrheitsgemäß mitzuteilen, ob bei den Patientinnen und Patienten Symptome einer Covid-Infektion vorliegen. Nur so haben die Einsatzkräfte die Möglichkeit, sich vor dem Eintreffen selbst ausreichend zu schützen und eine Infektion zu vermeiden. Der Notruf wird selbstverständlich genauso ernst genommen und gleich behandelt wie alle anderen Notrufe.

Kontakt:

**Arbeiter-Samariter-Bund Baden-Württemberg e.V.**

Denise Jakob

**Tel.: 0711/44013 130**

**jakob@asb-bw.de**

**DRK-Landesverband Baden-Württemberg e.V.**

Udo Bangertner

**Tel.: 0711/5505 136**

**u.bangertner@drk-bw.de**

**Malteser Hilfsdienst e.V. Baden-Württemberg**

Petra Ipp-Zavazal

**Tel.: 0171/3105279**

**petra.ipp@malteser.org**

**Johanniter-Unfall-Hilfe e.V. Baden-Württemberg**

Katharina Kallis

**Tel.: 0711/72636 26**

**katharina.kallis@johanniter.de**

**DRK-Landesverband Badisches Rotes Kreuz e.V.**

Karin Bundschuh

**Tel.: 0761/88336 610**

**karin.bundschuh@drk-baden.de**

**Malteser Hilfsdienst e.V. Baden-Württemberg**

Julia Buckenmaier

**Tel.: 0761/45525 21**

**julia.buckenmaier@malteser.org**



## Versierte Haushaltshilfe/Kinderbetreuung gesucht

Kinderfreundliche, zuverlässige, vertrauensvolle und selbstständig arbeitende Haushaltsunterstützung mit Auto Montag und Donnerstag je ca. 8 Stunden für Haushalt (Putzen, Bügeln) und teilweise Kinderbetreuung (zwei Kinder > 10 Jahre) in OT Staufen gesucht. Erfahrung mit Kindern und Haushalt erwünscht. Deutsch- oder englischsprachig. Bitte mit Referenzen. Dauerhafte Anstellung selbstständig oder als Midijob. Wir freuen uns auf Ihre Rückmeldung. [anlukind@gmx.net](mailto:anlukind@gmx.net)

## 2-Zimmer-Wohnung

ca. 70 qm, Kü., Bad, Balkon,  
zum 01.04.22 oder früher zu vermieten.

Zuschriften erbeten unter Chiffre-Nr. 6005350  
an Primo Verlag, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach

# Staufen- Briefmarkensatz

Deutsche Post

Ergänzungs-  
marken  
werden gratis  
mitgeliefert.



Verbreiten Sie  
unsere Botschaft!

Erhältlich im Kaufladen auf  
[www.staufenstiftung.de](http://www.staufenstiftung.de),  
im Bürgerbüro und der  
Tourist-Info in Staufen.

Mehr Infos außerdem unter  
Telefon 07633 805-56.

Stiftung zur  
Erhaltung  
der historischen  
Altstadt  
**Staufen**



identis.de

## Großer lichtdurchfluteter Raum

ab 1.1.2022 im Gewerbegebiet Staufen zu vermieten.  
OG, 111 m<sup>2</sup>, Niedrigenergiebauweise. Geeignet als Büro od. Atelier.  
Tel. 0151 / 22204651

## Wir suchen für unsere Mitarbeiter

kleine Wohneinheiten bzw. 2-Zi-Whg. zum Kauf, auch stark  
renovierungs- oder sanierungsbedürftig.  
Wir freuen uns auf Ihre Nachricht!

## Parkett und Bodenbeläge Burgert

[info@parkett-burgert.de](mailto:info@parkett-burgert.de) oder 0177-8668429

Sie arbeiten gerne im Team und packen tatkräftig mit an?  
Möchten Senioren in ihrer Häuslichkeit unterstützen?  
Dann sind Sie bei uns genau richtig!

Zur Unterstützung unseres Teams in der Diakoniestation  
Bad Krozingen suchen wir

## ab 01.02.2022 eine\*n hauswirtschaftliche\*n Mitarbeiter\*in (m/w/d)

in Teilzeit (bis zu 60 %) oder in geringfügiger Beschäftigung.  
Die Bezahlung erfolgt nach Tarif (AVR Diakonie Deutschland).

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an die  
**Diakoniestation Bad Krozingen**,  
Wichernweg 1, 79189 Bad Krozingen, z. Hd. Herrn Gehring  
oder rufen Sie uns einfach an unter 07633/100663.

## UNSER BUCHTIPP

MARTINA ARENZ-LÜTH

## GEHEIMNISVOLLER BODENSEE – IM SOG DES TESTAMENTS

Anna, Studentin der Kunstgeschichte, hat ihrem Konstanzer Onkel Hubert auf dessen Sterbebett ein Versprechen abgenommen. Sie muss ein geheimnisvolles Rätsel entschlüsseln und einen verschollenen Beweis für eines der letzten Geheimnisse der Menschheit finden. Und das, bevor dieser in die falschen Hände gerät. Erste entscheidende Hinweise und Symbole entdeckt sie in den Klosterkirchen von Salem, St. Gallen und Ottobeuren. Doch schon sehr bald sind Mitglieder einer mächtigen Geheimorganisation auf ihren Fersen. Eine rasante Verfolgungsjagd rund um den Bodensee bis nach Rom nimmt ihren Anfang.

Spannung pur auf 416 Buchseiten!

ISBN 978-3-7977-0764-2 | VK 16,00 € | Verlag Stadler



© Primo

NEUE  
SHOW

Auch mit Übernachtung buchbar!

EUROPA PARK®

# DINNER Show SPECIAL

19.11.2021  
bis 13.02.2022

- ◆ Vier Stunden spektakuläres Showerlebnis auf der neuen, gigantisch großen Bühne
- ◆ Mit Abstand ein einzigartiges Live-Erlebnis!
- ◆ Diverse Arrangements buchbar
- ◆ Exklusives Vier-Gänge-Menü unseres 2-Sterne-Kochs Peter Hagen-Wiest

• GIGANTISCHE SHOWBÜHNE

• ERSTKLASSIGES 4-GÄNGE-MENÜ

• GROSSZÜGIGES PLATZANGEBOT

Termine und Buchungsmodalitäten:  
+49 7822 860-5678 | [europapark.de/dinnershow](http://europapark.de/dinnershow)



Mack  
INTERNATIONAL

Mit freundlicher Unterstützung von:





Steuerexpert:in (m/w/d)

Wir suchen ein fehlendes

**PUZZLETEIL**

in einem jungen, dynamischen und konstanten Team

Lust auf etwas Neues?  
HIER IST UNSER ANGEBOT



MTR Markgräfler Treuhand & Revision GmbH | Steuerberatungsgesellschaft  
Max-Immelmann-Allee 17 | 79427 Eschbach | Telefon +49 (0) 7634 69 400-0



## Immobilienverkauf?



Gerne unterstütze ich Sie.  
Tel: **0179 - 975 21 15**  
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)  
[baum-immobilien.de](http://baum-immobilien.de)  
[a.baum@baum-immobilien.de](mailto:a.baum@baum-immobilien.de)

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

**Lekses**  
Physiotherapie

## Mobile Krankengymnastik

Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage,  
Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

**07634-2668**

## Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

## MFA (m/w/d) in Voll- oder Teilzeit sowie MFA-Auszubildende/r (m/w/d)

ab sofort in allgemeinmedizinische Praxis in Buggingen gesucht.  
(bezahltes Praktikum vor Ausbildungsbeginn möglich).

**Praxis Dr. O. Summ-Beck**

Mittelweg 10, 79426 Buggingen, 07631/14544 • [praxis.dr.summ-beck@t-online.de](mailto:praxis.dr.summ-beck@t-online.de)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

- An unsere Anzeigenkunden -

**RUNDUM GUT BERATEN.  
ANZEIGENPLANUNG VOR ORT.**

Rufen Sie einfach an. Gerne beraten wir Sie persönlich.

**Verlagsbüro Rappenecker**

Tel. 07633/ 93336-50 • Fax 07633/ 93336-59

E-Mail: [primo@verlagsbuero-rappenecker.de](mailto:primo@verlagsbuero-rappenecker.de)

Im Quellengrund 5 • 79238 Ehrenkirchen



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
Meßkircher Str. 45 • 78333 Stockach  
[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**Dr. med. Elfriede Jaitner** ☎ **07635-82 42 74**

**Fachärztin für Allgemeinmedizin**

Naturheilverfahren

Physikalische Therapie und Balneologie

Medizinische Klimatologie

**Tätigkeitsschwerpunkt:**

**BIOLOGISCHE MEDIZIN**

Eisenbahnstraße 41/1

79418 Schliengen

Fax 07635-82 42 76

E-Mail: [info@dr-jaitner.de](mailto:info@dr-jaitner.de)

[www.dr-jaitner.de](http://www.dr-jaitner.de)



**In meiner Praxis biete ich Ihnen:**

- **Untersuchungsmethoden** zur umfassenden und grundsätzlichen Ursachenforschung.
- **Früherkennung** von Krankheiten lange bevor der Körper Krankheitssymptome zeigt
- **Ursachenorientierte** Behandlungsmethoden
- Physiotherapeutische Behandlungen
- Behandlungen, um den Körper zu reinigen und zu entgiften

**Meine Vorträge finden statt am**

**am Donnerstag, 13. Januar 2022**

Die **ÜBERSÄUERUNG** des Körpers

- Nährboden aller Erkrankungen

Die „hauseigene“ Abwehr aufbauen und stärken

**und am Donnerstag, den 27. Januar 2022**

Wenn Magen und Darm Probleme bereiten

Die „hauseigene“ Abwehr aufbauen und stärken

**Coronaschutzimpfungen nach Terminvereinbarung**

## Wir suchen Unterstützung in unserem Team!

Im Bereich Sanitär & Heizung suchen wir

- Meister / Kundendiensttechniker
- einen Anlagemechaniker m/w/d

Das sollten Sie mitbringen:

- Gute Fachkenntnisse im Bereich Heizung/Sanitär
- Führerschein Klasse B
- Selbständiges Arbeiten
- Teamfähigkeit, Zuverlässigkeit und Flexibilität

Das bieten wir Ihnen:

- Sicheren und zukunftsorientierten Arbeitsplatz
- Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten
- Leistungsgerechte Bezahlung
- Abwechslungsreiche Tätigkeit und ein kollegiales Arbeitsklima

Ihr Interesse ist geweckt?

Melden Sie sich bei uns

Wir freuen uns auf Ihre E-Mail an

info@luginsland-freiburg.de

oder einen Anruf unter 07634 52 88 0

**LUGINSLAND**  
BAD. HEIZUNG. KLIMA.



## Drs. JUTTA & ISABEL KALTENBACH

Fachärztinnen für Allgemeinmedizin

Mühlenstr. 59 • 79282 Ballrechten-Dottingen • Tel. 07634 - 56 91 10

## Urlaub

Unsere Praxis ist vom **27.12.2021 bis 30.12.2021** geschlossen.

Vertretung übernehmen:

Dr. Summ-Beck, Buggingen

Dr. Hegel, Heitersheim

Dr. Rothacker, Sulzburg

## Katze entlaufen!

Halsband:- Merlin -; 9 Jahre alt, schwarz,  
gut genährt, 5,5 kg, Schwabbelbauch.

Elke Ganter • 07634-2703



**KWA**  
KURATORIUM WOHNEN IM ALTER

## Für unser KWA Parkstift St. Ulrich in Bad Krozingen suchen wir:

### Pflegefachkräfte und Pflegehilfskräfte (m/w/d) im Pfleigestift

- Arbeiten in Voll- und Teilzeit möglich
- Sonderdienste für erziehende Väter und Mütter  
zw. 08:00 Uhr und 13:00 Uhr
- Kleine Wohnbereiche mit großzügigem  
Personalschlüssel
- Keine Nachtdienste

### Pflegefachkräfte und Pflegehilfskräfte (m/w/d) für hausinternen ambulanten Pflegedienst

- Arbeiten in Voll- oder Teilzeit in unserem  
Wohnstift
- Keine Fahrtätigkeiten
- Sonderdienste für erziehende Väter und Mütter  
zw. 08:00 Uhr und 13:00 Uhr
- Keine Nachtdienste

### Fahrer für den Menüservice auf 450 € Basis (m/w/d)

- Arbeitszeiten zw. 10:30 Uhr und 13:30 Uhr
- 10 bis 12 Arbeitstage im Monat

### Praxiskoordinator und -anleiter (m/w/d)

- Verantwortung für die praktische  
Pflegeausbildung
- Anleitung und Begleitung der internen und  
externen Auszubildenden
- Fortbildungen für Mitarbeitende und  
Auszubildende gestalten und durchführen

Freuen Sie sich auf tolle Benefits wie JobRad, Hansefit, betriebliche Altersvorsorge, ein familiäres Arbeitsumfeld, u.v.m.

Auf diesem Weg wünscht Ihnen das gesamte Team des KWA Parkstift St. Ulrich eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Start in das neue Jahr 2022. Bleiben Sie gesund.

Ansprechpartner: Simon Beck / [karriere-parkstift@kwa.de](mailto:karriere-parkstift@kwa.de) / 07633 403917 / [www.kwa.de/karriere](http://www.kwa.de/karriere)

# IKA

together to work perfectly



## /// Ausschreibung

Schmuckkünstlerinnen, Miniaturlandbauer, Tortenfeen und Frisurenzauberer aufgepasst: Sie haben das gewisse Fingerspitzengefühl, eine ruhige Hand und legen Wert auf präzise Arbeit? Nutzen Sie Ihre Fähigkeiten, um sich als Teil unseres jungen Teams weiterzuentwickeln oder einfach nur um Zeit zu überbrücken. Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir, zunächst auf 6 Monate begrenzt, allerdings mit der Chance auf weitere Perspektiven:

## /// Mitarbeiter Pipettenfertigung (m/w/d) Geschäftsbereich Labor- und Analysetechnik

Wir bieten Ihnen eine sehr attraktive Vergütung in einem familiengeführten, wachstumsstarken und stabilen Unternehmen, das sich vor Ort sozial engagiert. Bei uns in Staufen erwartet Sie eine spannende Tätigkeit in einem vertrauensvollen und kollegialen Umfeld. Mit Leidenschaft und Verantwortungsbewusstsein arbeiten wir gemeinsam an immer neuen labor- und analysetechnischen Lösungen. So leisten unsere Produkte, zum Beispiel unsere Pipetten „Made in Germany“, unter anderem einen wichtigen Beitrag zur Bekämpfung des COVID-19-Virus.

Als Teil eines jungen und hilfsbereiten Teams arbeiten Sie eigenständig und montieren in einem 2-Schichtsystem eines der wichtigsten Instrumente, welches in keinem Labor fehlen darf. Zudem gehören die Funktionsprüfung und Kalibrierung der Pipetten mithilfe von Roboterautomatik sowie die anschließende Qualitätskontrolle zu Ihren Aufgaben. Eine besondere Ausbildung brauchen Sie hierfür nicht. Wir arbeiten Sie ein!

Sie sind fingerfertig, sorgfältig und bereit für eine neue Herausforderung? Dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung an: [job@ika.de](mailto:job@ika.de) / Mehr dazu unter: [www.ika.com](http://www.ika.com)

**Praxis für Paar- und Familientherapie in Buggingen**  
- für Selbstzahler -  
**Marita Riedlin-Fochler - Dipl. Heilpädagogin**  
Tel. 07631-4221 • [www.paar-familien-therapie-buggingen.de](http://www.paar-familien-therapie-buggingen.de)

Hildastraße 41  
79102 Freiburg  
Tel. 0761-88 85 00 30  
[www.st-ursula-schulen.de](http://www.st-ursula-schulen.de)



**St. Ursula  
Schulen  
Wiehre**

**exklusiv für Mädchen und junge Frauen**

- Sozialwissenschaftliches Gymnasium (SG)

**neu ab SJ 22/23:**

- Wirtschaftswissenschaftliches Gymnasium (WG)

Infoabend: 14.01.2022, 19 Uhr

- Realschule  
mit Angebot der Nachmittagsbetreuung

Infoabend: 08.02.2022, 18 Uhr

**Beachten Sie bitte die aktuellen Infos auf  
[www.st-ursula-schulen.de](http://www.st-ursula-schulen.de)**

Eine Schule der Schulstiftung der Erzdiözese Freiburg



**ERHARDT**

**HEIZÖL SERVICE QUALITÄT** PELLETS HEIZÖL WÄRME DIESELKRAFTSTOFFE

[www.erhardt-brennstoffe.de](http://www.erhardt-brennstoffe.de) • [info@erhardt-brennstoffe.de](mailto:info@erhardt-brennstoffe.de)

Seit über 120 Jahren versorgen wir unsere Kundschaft im Markgräflerland und Südbaden mit Energie. Als erfolgreicher Familienbetrieb beliefern wir heute unsere Kunden mit Heizöl, Dieseldieselkraftstoff sowie Holzpellets.

Um diese Entwicklung weiterhin positiv zu gestalten, suchen wir zum nächstmöglichen Termin in Vollzeit oder Teilzeit eine/n

## Kaufmännische/n Mitarbeiter/in

(m/w/d)

mit Erfahrung und abgeschlossener kaufmännischer Ausbildung.  
Gerne auch Wiedereinsteiger/in.

Ihr Aufgabengebiet umfasst den Telefonverkauf, Auftrags- u. Rechnungsbearbeitung sowie Disposition von Tankfahrzeugen, Kundenkommunikation ect.

Persönlich zeichnen Sie sich durch unternehmerisches Denken sowie eine selbstständige Arbeitsweise aus. Durchsetzungsvermögen, Teamfähigkeit, hohe Einsatzbereitschaft sowie Belastbarkeit und Flexibilität sind für Sie selbstverständlich.  
Wenn Sie kontaktfreudig sind und Freude am Umgang mit Menschen haben, dann senden Sie Ihre Bewerbung bitte an:

**ERHARDT - BRENNSTOFFE**  
79379 MÜLLHEIM · Werderstrasse 25 · Tel. 076 31 / 20 34



**Ihre Immobilienexperten** in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.  
Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung.  
**Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!**

**GARANT**  
IMMOBILIEN

Telefon: 0761 88 85 72-70  
[freiburg@garant-immo.de](mailto:freiburg@garant-immo.de)  
[www.garant-immo.de](http://www.garant-immo.de)



## Für anspruchsvolle Immobilien

Wolfgang Hege (Verkauf Markgräflerland)  
 Staufener Straße 19 | 79189 Bad Krozingen  
 Telefon 07633 9388585 | [stauss-immobilien.de](http://stauss-immobilien.de)




**ATTRAKTIVE ANGEBOTE**

# ADVENTS-VERKAUF

In unseren Weinmärkten

Efringen-Kirchen – Winzerstraße 2  
 Ballrechten-Dottingen – Weinstraße 2a  
 Ehrenstetten – Kirchbergstraße 9

15:00 – 20:00 Uhr

## Donnerstag, 23.12.2021



Finden Sie bei uns noch fehlende Geschenke für Ihre Liebsten – und wenn Sie mögen auch für Sie selbst!

[www.markgraeflerwinzer.de](http://www.markgraeflerwinzer.de)

## ACHTUNG ZAHNGOLD

Zahle bis zu 60,- € pro Zahnbrücke  
 Kaufe Bernsteinschmuck, Modeschmuck, Goldschmuck  
 Zinn und versilbertes Besteck, zahle bar, komme gleich.  
 Tel. 0173 / 98 55 44 6 oder 0761 / 456 782 6

## FROHE WEIHNACHTEN UND EIN GUTES NEUES JAHR!

Wir bedanken uns bei allen Kunden für das uns entgegengebrachte Vertrauen.

Unsere Niederlassung bleibt aufgrund der Inventur am 03.01. und 04.01.2022 geschlossen!



Heitersheim · Beiersdorfer Str. 9-11 · Tel. 07634 50548-0  
[www.raiffeisen-baucenter.de](http://www.raiffeisen-baucenter.de)

Gut beraten. Jederzeit.



Gerne beraten wir Sie persönlich und unverbindlich zu den Themen Vorsorge und Bestattungsvorsorge.

Telefon: 07631 36810  
 Kanalgasse 9  
 79379 Müllheim



BESTATTUNGEN & VORSORGE

## Unsere kundenorientierten Immobiliendienstleistungen

### Verkehrswertgutachten - Marktwerteinschätzungen

### Verkauf von Immobilien

Wohnhäuser und Baugrundstücke  
 mit unserem All-in-Service aus einer Hand

## Bernd Gassenschmidt

Dipl.-Sachverständiger (DIA)  
 Zertifizierter Immobilien-Gutachter (DIAZert)  
 Zertifizierter Immobilienmakler (DIN EN 15733)

Telefon 07633 / 801190  
[info@bernd-gassenschmidt.de](mailto:info@bernd-gassenschmidt.de)  
[www.immwert-gassenschmidt.de](http://www.immwert-gassenschmidt.de)  
 Im Bachacker 11 / 79423 Heitersheim






**PRIMO**

Verlag | Druck | Service



Ihre Weihnachts-  
grußanzeige  
im Heimatblatt

...



**BALLRECHTEN-  
DOTTINGEN**

# Fröhliche Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2022

Was war das für ein verrücktes Jahr. Corona hat vieles auf den Kopf gestellt. Hat uns aber auch gezeigt, dass die Krise uns noch stärker macht. Mit gemeinsamer Kraft haben wir alle Herausforderungen gemeistert und das Beste aus der Situation herausgeholt.

Nun ist wieder die stille Zeit gekommen, in der wir alle einmal innehalten und uns auf das Wesentliche besinnen. Dazu zählen für uns auch verlässliche Partnerschaften. Wir schätzen uns glücklich, dass Sie auch in diesem Jahr wieder fest an unserer Seite standen. **DANKESCHÖN.**

Ihnen und Ihrer Familie wünschen wir erholsame Feiertage, ein glückliches 2022 und ganz viel Gesundheit.

Wir freuen uns auf ein gemeinsames 2022.

Ihr **PRIMO**VERLAG



**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Alles Gute im neuen Jahr!



Exotische Curry Spezialitäten  
**Indisches Restaurant Devi**  
Bundesstr.2  
79238 Ehrenkirchen-Norsingen  
Tel.07633/8066569  
www.indischesrestaurant-devi.de



**JOHANNES  
ABEL**

STEINMETZ RESTAURATOR BILDHAUER

*Allen Kunden, Freunden und  
Geschäftspartnern wünschen wir  
frohe Weihnachten und  
alles Gute für das neue Jahr.*

Kleinmattweg 16 | Auggen | Tel. 07631/170897

www.abel-stein.de



**Wir wünschen all unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten  
ein besinnliches Weihnachtsfest  
und ein gutes Jahr 2022.**

**Ihr Meisterbetrieb  
Familien Stefan und Guido Zimmermann  
und Mitarbeiter**



Guido Zimmermann GmbH • Fohrenbergstr. 1 • Ballrechten-Dottingen  
Telefon: 07634/8048 • mail: info@guido-zimmermann-gmbh.de



Unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes, neues Jahr verbunden mit dem Dank für das bisher entgegengebrachte Vertrauen und dem Wunsche auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit.

**NATÜRLICH FALLER**

Baubiologische-Beratung • Schreinerei • Bestattungsinstitut  
Dorfstr. 20 • 79232 March-Hugstetten • Tel.: 07665-1307  
www.natuerlich-faller.de • www.bestattungen-faller.de

Danke für's Shoppen & Genießen in 2021

BELCHEN-CENTER  
**Münstertal**  
IHR MARKENOUTLET

Frohe Weihnachten  
und ein gesundes  
neues Jahr!



**McTREK**  
OUTDOOR SPORTS

**SCHIESSER**  
OUTLET STORE

**pierre cardin**  
OUTLET

**möVE**  
Made in Germany

**Gabor Outlet**

**GERRY WEBER**  
OUTLET

**TALSTATION**  
CAFÉ, RESTAURANT.

**stein&wein**



Dietzelbachstr. 1 | 79244 Münstertal  
Direkt an der Haltestelle Dietzelbach der  
Münstertalbahn Bad Krozingen - Münstertal

**Öffnungszeiten:**  
Mo–Fr: 10–18 Uhr  
Sa: 10–16 Uhr

[www.belchencenter.de](http://www.belchencenter.de)

*Frohe  
Weihnachten*

*und ein gutes, gesundes neues Jahr! wünscht Ihnen*

*...wenns halten muss*

**BENZ** Metallbau Schlosserei Landtechnik Fahrzeugbau

Brunnengasse 7-9 • 79295 Laufen • ☎ 0 76 34/ 82 58 • [www.benz-metallbau.com](http://www.benz-metallbau.com)



Vielen Dank für die angenehme Zusammenarbeit.  
Mit unserer Erfahrung begleiten wir Sie  
auch gerne im neuen Jahr.

Ihre Tupperware-Managerin  
**Renate Schwald**

Mühlenstraße 54  
79282 Ballrechten-Dottingen  
Tel. 07634-50 33 38

*Frohe Weihnachten  
und ein gutes  
neues Jahr.*

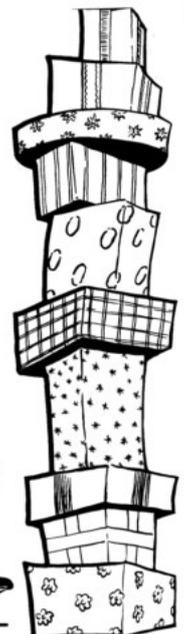


*Gesundheit, Glück  
und viel Erfolg  
für 2022.*

**FROHE WEIHNACHTEN  
UND EINEN GUTEN  
RUTSCH INS NEUE  
JAHR 2022  
WÜNSCHT IHNEN**

Praxis für Physiotherapie  
**HEIDRUN  
KNEIBLER**

Castellbergstr. 10  
79282 Ballrechten-  
Dottingen  
Tel. 07634 / 67 43





**Vorfreude ist die schönste Freude!**

**Frohes Fest & gutes Neues**

Ihre Bank der Region

Danke für Ihr Vertrauen – wir wünschen Ihnen besinnliche Feiertage und einen guten Rutsch ins neue Jahr. Auch 2022 stehen wir an Ihrer Seite und beraten Sie rund um Geld, Vorsorge und Ihre Zukunft.

Hauptstraße 59  
79219 Staufen  
Tel.: 07633 813-0  
info@volksbank-staufen.de

**Volksbank Staufen eG**  
Gute Ideen seit über 150 Jahren

Allen Kunden und Freunden unseres Hauses frohe Weihnacht und viel Glück im neuen Jahr.

**Klaus Göhringer KFZ Werkstatt**

07634 - 8762  
Sulzburg

[www.klassik-fahrzeug-service.de](http://www.klassik-fahrzeug-service.de)

VIELEN DANK FÜR IHR VERTRAUEN.

**Frohe Weihnachten**



und viel Glück im neuen Jahr!

Zum Jahresende danke für Vertrauen und Treue.

**Reich**  
Sanitär und Heizung  
79189 Bad Krozingen, Kirchstraße 2  
Tel. 07633 - 93 43 40, Fax 07633 - 93 43 41

**Weihnachtslied**

zum  
GEMEINSAM SINGEN

**O Tannenbaum**

O Tannenbaum, o Tannenbaum,  
wie treu sind deine Blätter!  
Du grünst nicht nur zur Sommerzeit,  
nein, auch im Winter, wenn es schneit.  
O Tannenbaum, o Tannenbaum,  
wie treu sind deine Blätter!

O Tannenbaum, o Tannenbaum,  
du kannst mir sehr gefallen!  
Wie oft hat nicht zur Weihnachtszeit  
ein Baum von dir mich hoch erfreut!  
O Tannenbaum, o Tannenbaum,  
du kannst mir sehr gefallen!

O Tannenbaum, o Tannenbaum,  
dein Kleid will mich was lehren:  
Die Hoffnung und Beständigkeit  
gibt Trost und Kraft zu jeder Zeit,  
o Tannenbaum, o Tannenbaum,  
dein Kleid will mich was lehren.

Ernst Anschütz (1824)

<https://www.lieder-archiv.de/o-tannenbaum-notenblatt-200078.html>



Frohe Weihnachten  
und ein gesundes neues Jahr  
verbunden mit dem Dank für  
das erwiesene Vertrauen.

Ihre Familie

*Löffler*

Weingut & Strauße W&A Löffler  
Fohrenbergstrasse 43  
Staufen-Wettelbrunn



*Frohe  
Weihnachten*

& EINEN GUTEN START INS NEUE JAHR

Wir sagen danke für das Vertrauen  
im zu Ende gehenden Jahr.  
Allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten  
wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest  
und alles Gute für das neue Jahr.

METZGEREI

*Stiegeler*

SPIELWEG 10 • 79244 MÜNSTERAL

Hausgemachte Fleisch- und Wurstspezialitäten

Am Ende des Jahres  
danken wir für Ihr Vertrauen.  
Wir wünschen frohe Festtage  
und ein gutes neues Jahr.

**BÄCHLEHOF**

**FAMILIE  
LÖFFLER**

Im Bächlefeld 1  
79282 Ballrechten/Dott.

Telefon  
07634 / 6213 • 6803



Eine  
wundervolle  
**Weihnachtszeit**  
und viel Glück  
& Gesundheit  
im neuen Jahr

**Wolf**  
Gerüstbau

Mühlenstraße 22  
Ballrechten - Dottingen  
Telefon: 0 76 34 / 65 90

**KÖRKELE**  
ELEKTRO-TECHNIK  
HAUSHALTS-GERÄTE

Wir wünschen allen Kunden  
fröhliche Weihnachten  
und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr!

Familie Körkel und Mitarbeiter

Öffnungszeiten:  
Montag - Freitag 8.30-12.30 und 14.00-18.00

[www.elektro-koerkel.de](http://www.elektro-koerkel.de)  
79426 BUGGINGEN • Gewerbering 7 • Tel. 07631/4392



Wir wünschen Ihnen

**Frohe Weihnachten  
und ein gutes neues Jahr!**

Vielen Dank für das Vertrauen, das Sie  
uns in diesem Jahr geschenkt haben!

THE WANNER FAMILY

Ihre Julia Niepel und das Team der  
Stadt-Apotheke Staufen




Ein herzliches Dankeschön für  
Ihr Vertrauen in diesem Jahr!

Für das kommende Jahr wünschen  
wir Ihnen Gesundheit und ganz  
viele persönliche Glücksmomente.

Ihr Physio-, Wellness-  
& Kosmetik-Team




**BESINNliche  
Weihnachten**

und ein gesundes neues Jahr  
wünschen wir all unseren Kunden  
und Freunden unseres Hauses.  
Herzlichen Dank für Eure Treue

**Autohaus Hunzinger**  
*Der Service macht's!*

Bundesstrasse 3 • Seefelden • Telefon: 07634/55099-0  
www.autohaus-hunzinger.de



**Frohe Weihnachten  
und ein gutes, gesundes neues Jahr**

Vielen Dank für Ihre Treue und Ihr Vertrauen  
Wir freuen uns wieder auf Sie im nächsten Jahr

MICHAEL **ORTLIEB** GMBH  
GEBÄUDETECHNIK · SCHWIMMBADTECHNIK

Wasen 79b  
79244 Münstertal  
Telefon: 076 36 - 780 90

Bestattungen Engler-Burgert  
seit 1880 in der Familie

*Trost gibt der Himmel.  
Von den Menschen  
erwartet man Beistand.*  
Ludwig Börne

Das Team von Bestattungen Engler-Burgert  
bedankt sich herzlich für ein gutes Miteinander  
und für das entgegengebrachte Vertrauen.



Wir wünschen Ihnen ein frohes  
und gesegnetes Weihnachtsfest,  
viel Glück und Gesundheit  
im neuen Jahr.

Ihre Familie Burgert

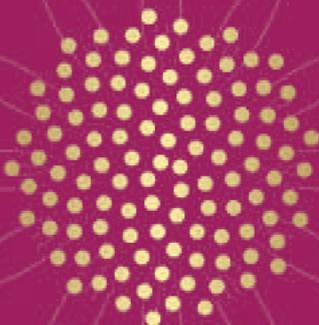
Münstertal - Staufen - Bad Krozingen - Schallstadt



**KS** WEINGUT  
KIEFER-SEUFERT

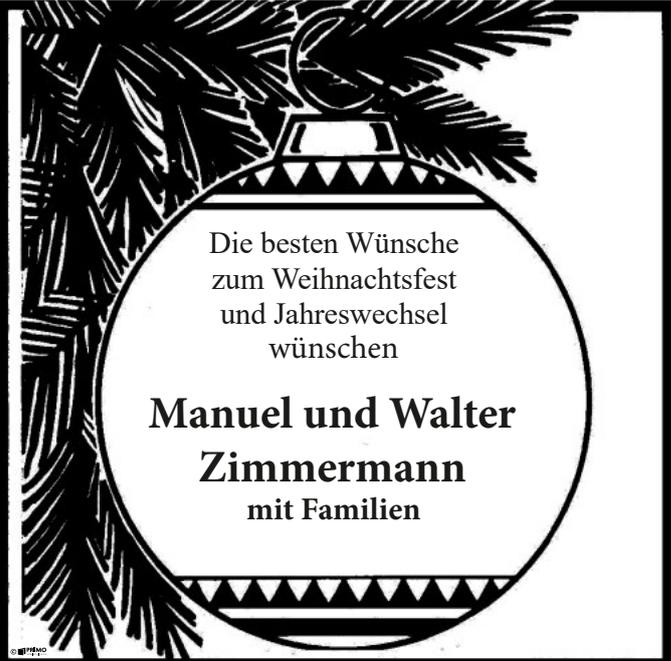
**Wir danken all unseren Kunden und Freunden  
für ihr Vertrauen und wünschen ein  
Frohes Weihnachtsfest & ein gutes neues Jahr.**

Inh. Philipp Kiefer · St. Erasmusstraße 16 · 79282 Ballrechten-Dottingen  
07634-83 42 · info@ksweingut.de



**KIEFERWEIN**  
 WÜNSCHT FROHE WEIHNACHTEN UND  
 EIN GUTES, GESUNDES NEUES JAHR!

Ihre Familie Matthias Kiefer  
[www.kieferwein.com](http://www.kieferwein.com)



Die besten Wünsche  
 zum Weihnachtsfest  
 und Jahreswechsel  
 wünschen

**Manuel und Walter  
 Zimmermann**  
 mit Familien



**Ford markgrafen garage**  
 » schneider

Liebe Kunden & Geschäftspartner,  
 auf diesem Wege möchten wir uns für Ihr  
 Vertrauen und die gute Zusammenarbeit  
 im vergangenen Jahr bedanken.

Ihnen allen wünschen wir frohe  
 Weihnachten sowie einen  
 guten und gesunden  
 Start in das neue  
 Jahr.

Ihre Familie Schneider  
 mit dem gesamten Team  
 der **markgrafen garage**

Alfred-Löffler-Str. 2 · 79282 Balk.-Dottingen · Tel: 0 76 34 / 83 57  
[www.markgrafen-garage.de](http://www.markgrafen-garage.de) · [verwaltung@markgrafen-garage.fsoc.de](mailto:verwaltung@markgrafen-garage.fsoc.de)



*Frohe  
 Weihnachten*  
 und ein gutes, gesundes neues Jahr!

**Herzlichen Dank** für Ihr Vertrauen im vergangenen Jahr.  
 Wir wünschen all unseren Kunden, Freunden und Bekannten  
 ein **frohes Weihnachtsfest** und ein **glückliches 2022**.

**Jenny Holzbau Zimmererei & Mitarbeiter** Breitenweg 31, 79426 Buggingen

Wir wünschen Ihnen  
 besinnliche und bewegende  
 Festtage



**Bernhard  
 Kempfer** 30  
 Jahre

Praxis für Physiotherapie - Medizinische Trainingstherapie  
 Poststraße 35 · 79423 Heitersheim · Telefon 07634 / 43 61

Spezialitäten direkt vom Hof - aus eigener Tierhaltung

**Riestererhof** 79244 Müntertal • Münsterhalden  
 Tel. 0 76 36 / 13 29



[www.Riestererhof.de](http://www.Riestererhof.de)

Sulzburg Marktplatz  
 Freitag 9.00 bis 12.30 Uhr  
 Bure-Märkt Müntertal  
 Mittwoch- u. Samstagvormittag  
 von 9.00 bis 12.30 Uhr  
 Lammplatz Bad Krozingen  
 Freitag 14.30 bis 18.00 Uhr  
 Marktplatz Müllheim  
 Dienstag 8.00 bis 12.30 Uhr

Hofladen  
 Donnerstag 16.00 -18.00 Uhr  
 SB täglich 8.00-20.00 Uhr

★ Zum Jahresschluss bedanken wir uns für Ihr ★  
 ★ Vertrauen und wünschen frohe Weihnachten, ★  
 viel Glück und Gesundheit im neuen Jahr. ★



Allen Kunden und Freunden  
unseres Hauses frohe Weihnacht  
und viel Glück im neuen Jahr

**wünscht Familie E. Joos  
und Mitarbeiter**

**Elektro-joos** Hof 46 | 79244 Münstertal  
Tel. 07636 1492  
www.elektro-joos.de

**VIELEN DANK FÜR IHR VERTRAUEN.**

**Fuhr- & TS  
Baggerbetrieb**

Aushub, Hausanschlüsse, Baggerarbeiten

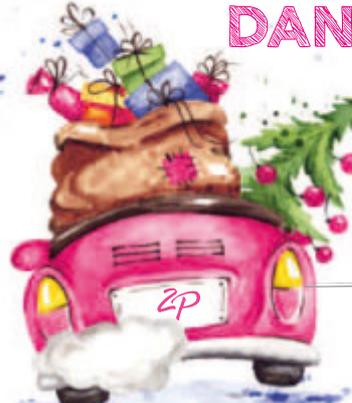
Setzen von Natursteinmauern

Transporte aller Art, Containerdienste

**Tobias Stiefvater Fon 0173-93 03 634**  
tobiasstiefvater@web.de

**FROHE FESTTAGE!**

**DANKESCHÖN**  
für das Vertrauen im  
letzten Jahr!  
**Bleibt gesund!**



**ZP**  
Fahrschule  
www.zp-fahrschule.de




Allen Kunden und Freunden  
unseres Hauses frohe Weihnacht  
und viel Glück im neuen Jahr.

**ELEKTRO BÖHE**

Elektroinstallationen Brühlmatten 3, 79295 Sulzburg  
Gebäudesystemtechnik **Telefon** (07634)8436  
Datennetze **Telefax** (07634)6825  
info@elektro-boehe.de

**VIELEN DANK FÜR IHR VERTRAUEN.**

wünscht  
besinnliche  
Festtage, viel Kraft,  
Weitsicht & Geduld  
für 2022.



**Ballschule®  
mit stefan ebner**  
www.stefanebner-trainer.com

**Wir wünschen allen frohe  
Weihnachten und ein gesundes,  
erfolgreiches neues Jahr.**

In diesem Zusammenhang möchten wir auch  
Danke sagen und freuen uns auf eine  
weitere gute Zusammenarbeit in 2022.

**SCHILLINGER**  
STEUERN • RECHT • WIRTSCHAFT

Hofackerstraße 92 | 79110 Freiburg  
Hauptstraße 49 | 79424 Auggen  
www.steuer-schillinger.de

DAS SCHÖNSTE AN  
DER *Weihnachtszeit*  
SIND DIE RUHIGEN  
TAGE UND DIE  
GEMÜTLICHKEIT.

PRIMOVERLAG